

Skal artikel 5, litra a), i Rådets forordning (EØF) nr. 2137/85 af 25. juli 1985 om indførelse af europæiske økonomiske firmagrupper (EØFG) <sup>(1)</sup> forstås således, at en EØFG ud over tilføjelsen »europæisk økonomisk firmagrupper« eller »EØFG« kan have en benævnelse eller et navn, der alene består af en beskrivelse af virksomhedens art, selv om et sådant firmanavn efter national ret ikke må benyttes ved stiftelse af en europæisk økonomisk firmagrupper?

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 199 af 31. 7. 1985, s. 1.

**Appel iværksat den 23. december 1996 af Glencore Grain Ltd, tidligere Richco Commodities Ltd, til prøvelse af dom afsagt den 24. september 1996 af De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans (Tredje Afdeling) i sag T-491/93, Richco Commodities Ltd mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber**

(Sag C-403/96 P)

(97/C 74/20)

Ved De Europæiske Fællesskabers Domstol er der den 23. september 1996 iværksat appel af Glencore Grain Ltd, tidligere Richco Commodities Ltd, ved advokaterne P. V. F. Bos, J. G. A. van Zuuren og M. M. Slotboom, Rotterdam, og med valgt adresse i Luxembourg hos advokat Marc Loesch, 11, rue Goethe, til prøvelse af dom afsagt den 24. september 1996 af De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans (Tredje Afdeling) i sag T-491/93, Richco Commodities Ltd mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber.

Appellanten har nedlagt følgende påstande:

- 1) Rettens dom i sag T-491/93 ophæves delvis, for så vidt Retten herved afviste den af Glencore anlagte sag, hvorunder der var nedlagt påstand om annullation af Kommissionens beslutning eller akt SG(93) D/5397 af 1. april 1993, som var rettet til VneshEconomBank.
- 2) Den af Glencore anlagte sag antages til realitetsbehandling.
- 3) Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger.

*Anbringender og væsentligste argumenter:*

Anbringenderne og de væsentligste argumenter er de samme som i sag C-386/96 P <sup>(1)</sup>.

<sup>(1)</sup> EFT nr. C 40 af 8. 2. 1997, s. 10.

**Appel iværksat den 23. december 1996 af Glencore Grain Ltd, tidligere Richco Commodities Ltd, til prøvelse af dom afsagt den 24. september 1996 af De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans (Tredje Afdeling) i sag T-509/93, Richco Commodities Ltd mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber**

(Sag C-404/96 P)

(97/C 74/21)

Ved De Europæiske Fællesskabers Domstol er der den 23. december 1996 iværksat appel af Glencore Grain Ltd, tidligere Richco Commodities Ltd, ved advokaterne P. V. F. Bos, J. G. A. van Zuuren og M. M. Slotboom, Rotterdam, og med valgt adresse i Luxembourg hos advokat Marc Loesch, 11, rue Goethe, til prøvelse af dom afsagt den 24. september 1996 af De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans (Tredje Afdeling) i sag T-509/93, Richco Commodities Ltd mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber.

Appellanten har nedlagt følgende påstande:

- 1) Rettens dom i sag T-509/93 ophæves, for så vidt Retten herved afviste den af Glencore anlagte sag, hvorunder der var nedlagt påstand om annullation af Kommissionens beslutning SG(93) D/11703 af 10. juni 1993, som var rettet til SEIB.
- 2) Den af Glencore anlagte sag antages til realitetsbehandling.
- 3) Kommissionen tilpligtes at betale sagens omkostninger, herunder omkostningerne i forbindelse med sagens behandling ved Retten.

*Anbringender og væsentligste argumenter:*

Anbringenderne og de væsentligste argumenter er de samme som i sag C-386/96 P <sup>(1)</sup>.

<sup>(1)</sup> EFT nr. C 40 af 8. 2. 1997, s. 10.

**Appel iværksat den 23. december 1996 af Sveriges Betodlares Centralforening og Sven Åke Henrikson til prøvelse af kendelse afsagt den 4. oktober 1996 af De Europæiske Fællesskabers Ret i Første Instans (Første Afdeling) i sag T-197/95, Sveriges Betodlares Centralforening og Sven Åke Henrikson mod Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber**

(Sag C-409/96 P)

(97/C 74/22)

Ved De Europæiske Fællesskabers Domstol er der den 23. december 1996 iværksat appel af Sveriges Betodlares Centralforening og Sven Åke Henrikson ved advokat Otfried Lieberknecht, Düsseldorf, advokat Michael Schütte, Berlin, og Solicitor of the Supreme Court of England and Wales Vanessa Turner, og med valgt adresse i Luxembourg